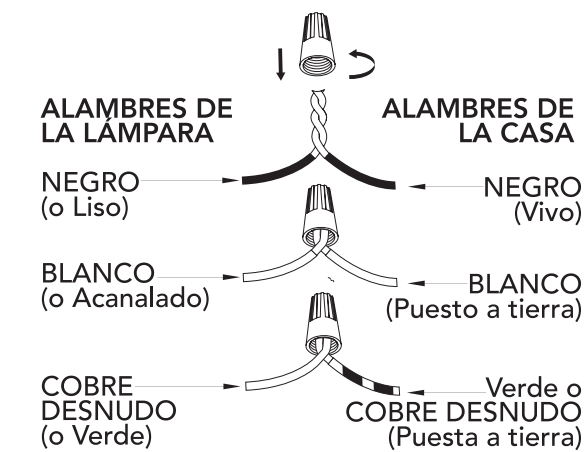




## PREPARACIÓN PARA LA INSTALACIÓN

Saque cuidadosamente todo el contenido de la caja de cartón. Desconecte la energía mediante el interruptor automático (breaker) y remueva completamente la lámpara vieja del techo, incluyendo el soporte de montaje viejo. Saque el conjunto de soporte de montaje nuevo de la bolsa. Luego quite los tapones roscados (L) de los tornillos de montaje (C). Coloque la placa de montaje (A) sobre la caja de conexiones de modo que los tornillos de montaje (C) y las tuercas (B) sobresalgan del techo. Dependiendo del lugar de la caja de conexiones, es posible que deba ajustarse la posición de los tornillos de montaje (C) para permitir que la campana (K) quede a ras con el techo. Ajuste la posición de los tornillos de montaje (C) de modo que los tornillos de montaje (C) puedan quedar expuestos 5 a 6 mm después de pasar a través de la campana (K) para fijar correctamente los tapones roscados. Los tornillos de montaje (C) pueden ajustarse aflojando las tuercas (B) y aflojando o apretando los tornillos de montaje (C). Una vez que se haya confirmado la posición ideal de los tornillos de montaje (C), apriete las tuercas (B) en los tornillos de montaje (C) en la parte delantera de la placa de montaje para garantizar que los tornillos de montaje (C) queden firmes. Jale los alambres de la casa a través del centro de la placa de montaje (A). Asegure la placa de montaje (A) a la caja de conexiones apretando los tornillos (D).



## CONEXIÓN DE LOS CABLES

Afloje el tornillo (F) con el destornillador (E) incluido, deslice el cable (M) a través del sujetador (G) del cable para ajustar el cable hasta la longitud deseada, y luego apriete el tornillo (F) con el destornillador (E) para asegurar apretadamente el cable. Corte el cable sobrante dejando la longitud suficiente para llegar desde cada extremo hasta el centro de la campana, para garantizar que se puedan realizar las conexiones de cada uno de los 3 cables y los alambres de la casa. Remueva la funda exterior de cada cable (M) para exponer los alambres individuales (blanco, negro, verde). Quite media pulgada de funda de los extremos de cada alambre individual. Solicite a un ayudante que soporte el peso de la lámpara mientras se realiza la

conexión de los alambres. Asegure el aro (I) con collarín de atornillar dentro de la placa de montaje (A). Conecte los alambres [de todos los 3 cables (M)] de la lámpara con los alambres de suministro de energía procedentes de la caja de conexiones. Conecte negro con negro (vivo); blanco con blanco (neutro); conexión a tierra con conexión a tierra (verde o cobre). Enrolle (retuerza) los extremos de los pares de alambres para unirlos. Luego gírelos dentro de un conector de alambres. Asegúrese de que todos los giros se realicen en la misma dirección. Enrolle el alambre de puesta a tierra de la lámpara alrededor del tornillo de puesta a tierra (H) y apriételo. Si no hay alambre de conexión a tierra (verde o cobre) procedente de la caja de conexiones, comuníquese con un electricista calificado. Oculte el cable de acero dentro de la campana (K).

## FINALIZACIÓN DE LA INSTALACIÓN

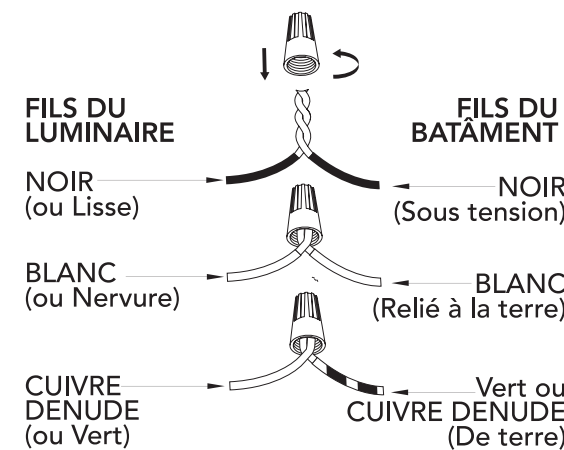
Levante la campana (K) hacia la placa de montaje (A) y coloque los tornillos de montaje (C) de modo que sobresalgan a través de las aberturas de la campana (K). Asegure la campana (K) en su sitio utilizando los tapones roscados (L). Instale los focos (no incluidos) de acuerdo con las especificaciones de la lámpara. No exceda el vataje (watts) recomendado. Desatornille el anillo (N) de la rosca (P) y deslice la capucha (O) hacia arriba por la barra para exponer el soporte metálico (Q). Coloque en ángulo la pantalla de vidrio (R) sobre el soporte metálico (Q) un lado a la vez, asegurándose de que la pantalla de vidrio (R) esté nivelada y apoyándose sobre los dientes inferiores del soporte metálico (Q). Luego, deslice la capucha (O) hacia abajo sobre la pantalla de vidrio y apriete el anillo (N) en la rosca (P) para asegurar la capucha (O) y la pantalla de vidrio (R). Repita el procedimiento para cada porta-foco. Antes del mantenimiento, remueva la pantalla de vidrio. Encienda la energía y pruebe la lámpara. Ahora su instalación está finalizada.

## SUGERENCIAS DE LIMPIEZA

¡Trate con cuidado la lámpara! La limpieza periódica reducirá la necesidad de una limpieza profunda. Para la limpieza periódica, apague la lámpara y limpie la lámpara con un trapo limpio de microfibra o de algodón sin pelusas. Nunca rocíe limpiador directamente sobre la lámpara.

## PRÉPARATION AVANT L'INSTALLATION

Retirez soigneusement tout le contenu de la boîte. Coupez le courant au niveau du disjoncteur et retirez complètement l'ancien luminaire du plafond, y compris l'ancien support de montage. Retirez de l'emballage le nouveau support de montage. Retirez les écrous borgnes (L) des vis de montage (C). Placez la plaque de montage (A) sur la boîte de jonction de sorte que les vis de montage (C) et les écrous (B) dépassent du plafond. Selon l'emplacement de votre boîte de jonction, il faudra peut-être ajuster la position des vis de montage (C) pour que le pavillon (K) soit au ras du plafond. Ajustez la position des vis de montage (C) de sorte que ces vis (C) soient exposées sur 5 à 6 mm après avoir traversé le pavillon (K), afin d'installer correctement les écrous borgnes. Pour ajuster les vis de montage (C), desserrez les écrous (B) : cela vous permet de serrer ou desserrer les vis (C) à votre guise. Une fois que vous avez déterminé la position idéale pour les vis de montage (C), serrez les écrous (B) sur les vis de montage (C) à l'avant de la plaque, en vous assurant que les vis de montage (C) sont bien fixées. Tirez les fils à travers le centre de la plaque de montage (A). Fixez la plaque de montage (A) à la boîte de jonction en serrant les vis (D).



## RACCORDEMENT DES FILS

Desserrez la vis (F) à l'aide du tournevis (E), faites glisser le câble (M) à travers le serre-câble (G) pour ajuster le fil à la longueur souhaitée, puis serrez la vis (F) avec le tournevis (E) pour fixer le câble. Coupez le surplus de câble en laissant toutefois une longueur suffisante pour qu'il soit possible de réaliser le raccordement de chacun des 3 câbles et du câblage de la maison. Retirez la gaine extérieure de chaque câble (M) pour exposer les fils individuels (blanc, noir, vert). Dénudez la gaine sur un demi-pouce (1,30 cm) aux extrémités de chaque fil. Demandez à une personne de soutenir le poids du luminaire lorsque vous procédez au câblage. Fixez la boucle du collier à vis (I) à la plaque de montage (A). Fixez les fils du luminaire [des 3 câbles (M)] aux fils

d'alimentation électrique de la boîte de jonction. Connectez le fil noir au fil noir (sous tension) ; le fil blanc au fil blanc (neutre) ; le fil de terre au fil de terre (vert ou cuivre). Torsadez l'extrémité des paires pour les connecter ensemble. Placez ensuite ces fils torsadés sous un capuchon de connexion. Veillez à ce que la torsion soit toujours dans la même direction. Enroulez le fil de terre du luminaire autour de la vis de mise à la terre (H), puis serrez. S'il n'y a pas de fil de terre (vert ou cuivre) dans la boîte de jonction, adressez-vous à un électricien qualifié. Masquez les fils à l'intérieur du pavillon (K).

## FIN DE L'INSTALLATION

Soulevez le pavillon (K) jusqu'à la plaque de montage (A) et positionnez les vis de montage (C) de sorte qu'elles dépassent du pavillon (K). Fixez le pavillon (K) en place avec les écrous borgnes (L). Installez des ampoules (non incluses) conformément aux spécifications du luminaire. Ne pas dépasser la puissance recommandée. Dévissez la bague (N) des filetages (P), puis faites glisser le socle (O) vers le haut pour exposer le support métallique (Q). Ajustez le globe (R) sur le support métallique (Q), un côté à la fois, en veillant à ce que le globe (R) soit de niveau et repose sur les encoches inférieures du support (Q). Faites glisser le socle (O) jusqu'au globe, puis serrez la bague (N) sur les filetages (P) afin de fixer le socle (O) et le globe (R). Répétez l'opération pour chaque douille. Retirez le globe avant de procéder à un entretien. Allumez l'appareil et testez le luminaire. Votre installation est désormais terminée.

## CONSEILS DE NETTOYAGE

Manipulez le luminaire avec précaution ! Un nettoyage régulier vous épargnera le besoin de faire souvent un nettoyage en profondeur. Lors d'un nettoyage régulier, éteignez la lumière et essuyez le luminaire avec un chiffon propre en coton ou en microfibre non pelucheux. Ne jamais vaporiser un produit nettoyant directement sur le luminaire.